



# Clément PRUVOT

TRANSLATOR & SUBTITLER

## PROFILE

Hello there!

A few words about me, 31-year old French man living in Rennes.

I'm an easy-going and respectful person, interested in self-development. When I'm on my free-time, I like writing short stories and play-by-post RPGs, reading science-fiction and fantasy books, playing saxophone, watching Formula 1, playing video games or practicing fencing (epee). If I could, you can bet that I would add more to the list!

A movie ? "Interstellar". A song ? "Bright Blue Sky", by TWRP.  
A book ? "Foundation", by I. Asimov.

## CONTACT

NAME	Clément PRUVOT
SKYPE	equinoxue
EMAIL	contact@flowing-words.com
WEBSITE	www.floating-words.com

## SKILLS

TRANSLATION	<div style="width: 100%; height: 10px; background-color: red;"></div>
SUBTITLING	<div style="width: 100%; height: 10px; background-color: red;"></div>
POST-EDITING	<div style="width: 100%; height: 10px; background-color: red;"></div>
PROOFREADING	<div style="width: 100%; height: 10px; background-color: red;"></div>
REVIEWING	<div style="width: 100%; height: 10px; background-color: red;"></div>



## FLOWING WORDS

### WORK FIELDS:

Media/Multimedia, Internet/eCommerce, IT (Software/Hardware), Safety/Cybersecurity, Management, Engineering, Education/Pedagogy

### TYPES OF DOCUMENTS:

User manuals, Instructions, Product pages, Catalogues/Portfolio, Language localization (software, apps), Social network content, Releases/Reports, Presentations

### VALUES:

- Meeting deadlines
- Understanding client needs
- Meticulous
- Paying attention to form AND content
- Professional interactions
- Perceivable sympathy
- Available most of the time



## EDUCATION

### Master of Arts in Translation

2016 - 2018: Université Catholique de l'Ouest, Angers (FRANCE)

### Software used

CAT - memoQ, Wordfast, SDL Trados  
Microsoft Office Suite - Word, Excel, PowerPoint  
Adobe Suite - InDesign, Illustrator  
Subtitle Editor - Aegisub



## LANGUAGES

French

Mother tongue  
(either FR or CA)

Japanese

Work in Progress  
Please standby...

English

Source  
(either US or UK)